

PEDIATRIC COPING AND LANGUAGE LAB

FALL 2016

Dear Families & Community Partners,

From the beginning of our study, our team has partnered with families to learn more about bilingualism and mental health in Latino youth. In the last year, we have collected data from over 30 families. We are so grateful to all the families who participated – thank you!

As this new school year starts, we are moving into the next phase of our project. In this phase we will enroll a new group of families over the next year. We will also continue our work with community partners and seek feedback on the next directions for our research.

Thank you for helping us to move the field towards a greater understanding of our Latino community.

Wishing you the best,
*The Pediatric Coping &
Language Lab at UT Austin*

FREE WORKSHOPS PRESENTED BY THE PCL LAB

A goal of our research team is to form on-going relationships with the Latino community and organizations that serve Latino youth. As part of our outreach, we provide **free workshops** to staff, parents, and youth on the following topics:

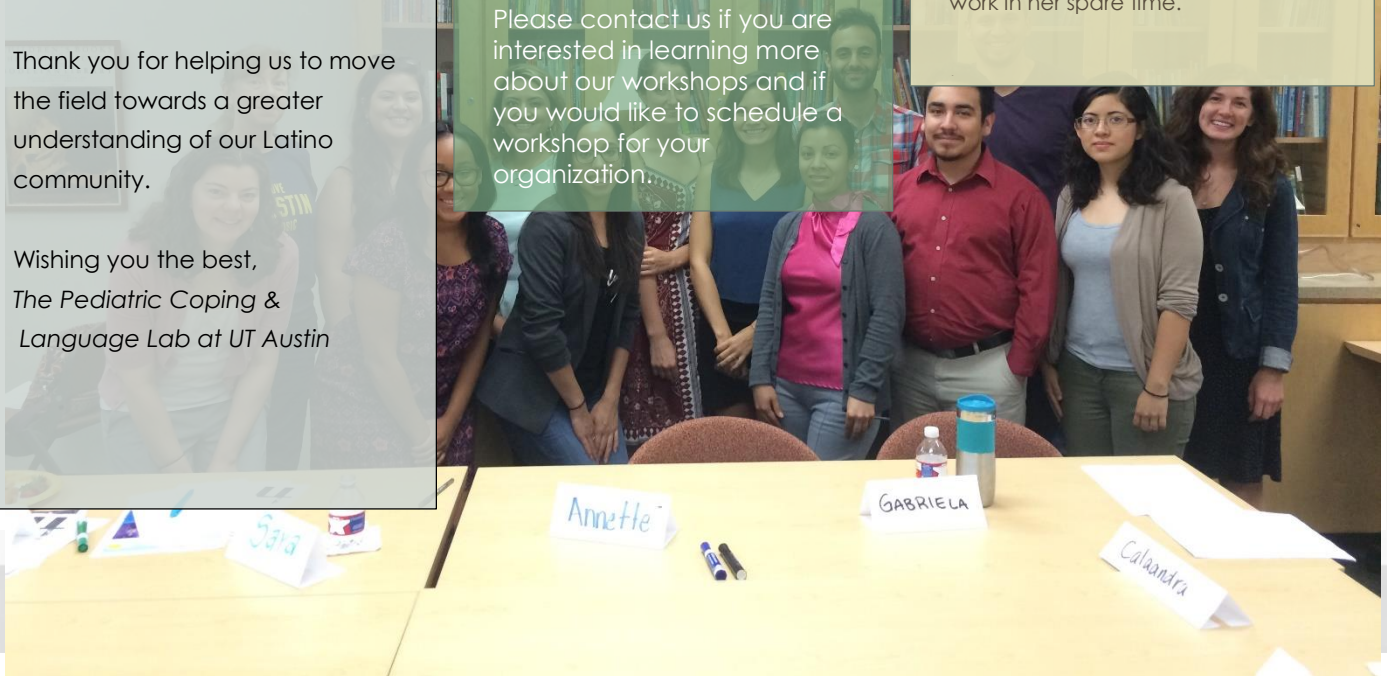
- Stress Management and Coping
- Youth Mental Health Across Development
- Cultural considerations for working with diverse youth
- Applying for college or graduate school
- Related topics of interest

Please contact us if you are interested in learning more about our workshops and if you would like to schedule a workshop for your organization.

MEET GABRIELA!



Gabriela is a 2nd year graduate student and was born and raised here in Austin. Gabriela works to schedule families, collect data, and builds relationships through participatory research. Also, she is currently pursuing specialized training in Diversity Studies and Clinical Child Psychology. She previously worked as an elementary school teacher, loves outdoor hiking, and creates moving, inspirational art work in her spare time.



LABORATORIO PEDIÁTRICO DE LENGUAJE Y ADAPTACIÓN

OTOÑO 2016

Queridas familias y colaboradores de la comunidad,

Desde el comienzo de nuestro estudio, nuestro equipo ha colaborado con familias para aprender más acerca del bilingüismo y la salud mental en la juventud Latina. En el año pasado, hemos colectado información de más de 30 familias. Estamos muy agradecidos a todas las familias que participaron- ¡gracias!

Al comienzo de este nuevo año escolar nos estaremos moviendo a la siguiente fase de nuestro proyecto. En esta fase enlistaremos a un nuevo grupo de familias durante el transcurso del año. También continuaremos nuestro trabajo con los colaboradores de la comunidad y buscaremos retroalimentación sobre las siguientes direcciones para nuestra investigación.

Gracias por ayudarnos a mover el campo hacia un mejor entendimiento de nuestra comunidad Latina.

Le deseamos lo mejor,
El Laboratorio Pediátrico de Lenguaje y Adaptación de UT Austin

TALLERES GRATUITOS PRESENTADOS POR EL LABORATORIO PCL

Un objetivo de nuestro equipo de investigación es formar relaciones o enlaces con organizaciones que sirven a la juventud Latina. Como parte de nuestro compromiso con la comunidad, ofrecemos **talleres gratuitos** para personal, padres, y jóvenes sobre los siguientes temas:

- Manejo y adaptación de estrés
- La salud mental de jóvenes a través del desarrollo
- Las consideraciones culturales para trabajar con juventud diversa
- Aplicaciones para la universidad o escuela de posgrado
- Temas de interés relacionados

Favor de contactarnos si está interesado en aprender más sobre nuestros talleres y si le gustaría programar un taller para su organización.

¡CONOZCA A GABRIELA!



Gabriela es una estudiante de segundo año de posgrado. Nació y fue criada en Austin. Gabriela programa citas con familias, colecta información, y construye relaciones por medio de investigación participativa. Actualmente ella también está obteniendo entrenamiento especializado en estudios de diversidad y psicología clínica de niños. Trabajó previamente como maestra de escuela primaria, ama el excursionismo, y crea arte conmovedora e inspiracional en su tiempo libre.

